

○西醫駕自由車撞傷華人 華人日生  
食譯音) 昨早駕馬車在六號街夾屋街處  
被西醫固罈地氏所駕之自由車撞及。其  
馬當即斃命。而日氏亦受傷。車入公醫院療

用 惟亦不宜過存奢望 致事實上難期如  
願 如有條陳意見 務於八月三 零日以前  
彙齊寄館 俾便斟酌參考 特此佈告

◎北大圖書館募捐消息誌

於是月廿號在馬昌公司店交易如有中西人  
等與馬昌公司或玉倫君數目轆轤者望預早  
與他理妥一經交易後概與弟無涉特登報聲  
明以免後論 八月十五號 郭智英啓

|     |     |    |    |     |     |   |      |
|-----|-----|----|----|-----|-----|---|------|
| 鍾振阜 | 張池  | 周燦 | 伍齊 | 林厚  | 梁   | 鍾 | 每名一元 |
| 黃輝  | 蘇龍見 | 謝璋 | 龔榮 | 陳潤雲 | 黃遠懷 |   |      |
| 劉來  | 孔奕  | 張明 | 張朗 | 張錫  | 伍有  |   |      |
| 梁昌  | 劉瓊佑 | 周灼 | 吳種 | 馬瑞  | 岑宗  |   |      |

民國十一年 八月十二日  
Victoria, B.C. Phone 4402  
域多利中華會館啓